



NIEUWKOMERS

WEST-FRIESLAND



معلومات للمدرسة :خدمات القادمون الجدد West-Friesland

في هذه الرسالة تجد معلومات عن صف القادمون الجدد الذي سيلتحق به طفلك. صف القادمون الجدد مخصص للأطفال القادمين حديثًا إلى هولندا بشكل مباشر أو بعد الإقامة بمركز اللجوء و الذين أعمارهم ملائمة للصف الثالث إلى الصف الثامن أي بين ٦ إلى ١٢ عام. صف القادمون الجدد يؤهل الطلاب الذين لم يلتحقوا بنظام التعليم الهولندي تعلم اللغة و الثقافة الهولندية. عن طريق برامج متخصصة يتم من خلالها تعليم الأطفال الفهم و المحادثة و استعمالات اللغة ضمن المنهاج الدراسي. كما يتم التركيز على مواد أخرى كالقراءة و الكتابة, القراءة الاستيعابية, الحساب, حروف الهجاء و الأشغال اليدوية. في هذا العام يتم إعداد الأطفال بشكل جيد يمكنهم من الالتحاق و متابعة الدراسة بمدارس التعليم الأساسي القريبة لأماكن سكنهم.

الطلاب في صف القادمون الجدد يحصلون على ٤٠ أسبوع دراسي مكون من ٥ ايام في الأسابيع العشرة الأخيرة يذهب الطالب يوم واحد في الاسبوع الي مدرسته التي سوف يلتحق بها في بلديته و باقي الايام يذهب الي صف القادمون الجدد وفي الاسبوع الثلاثة الاخيرة يتم زيادة الايام الي ٢ او ٣ ايام. بهذه الطريقة يكون الطالب قد اعتاد تدريجيا على صفه و مدرسته الجديدة. مشرف صف القادمون الجدد سوف يقدم الدعم اللازم للطالب و للمدرسة التي سوف يلتحق بها وذلك من اجل ان يحصل الطالب على التعليم المناسب له.

Regionale. يعملون سويا تحت اسم Hoorn, Bovenkarspel, Medemblik صف القادمون الجدد في West-Friesland ٧ بلديات و إدارة المدارس في Regionale nieuwkomersvoorziening West-Friesland. اتفقوا على ضمان التمويل المالي و مراقبة مستوى التعليم و قوائم الانتظار.

شروط القبول للتسجيل: ١- الاطفال الاجانب (غير الهولنديين) من ٦-١٢ عام القادمين من خارج البلاد و الذين يجب عليهم الالتحاق بالتعليم الأساسي في بلدياتهم او الاطفال الذين تلقوا التعليم في احد مناطق المملكة الهولندية و لا يجيدون اللغة الهولندية و الذين يجب عليهم الالتحاق بالتعليم الأساسي في بلدياتهم. ٢- القادمون الجدد جاءوا إلى هولندا لأسباب مختلفة. ٣- البلد الأصلي للطالب من دول داخل او خارج الاتحاد الأوروبي. ٤- الطالب او احد الابوين او ولي الامر يحمل تصريح الإقامة أو يحمل هوية تسمح له الإقامة في هولندا بناء على اتفاقيات الاتحاد الأوروبي. ٥- الطالب لم يتجاوز أكثر من عام على الإقامة في هولندا.

٦- مستوى اللغة الهولندية للطالب غير كاف للالتحاق بنظام التعليم الهولندي مباشرة. امتحان القبول هو الذي يحدد المدة اللازمة في صف القادمون الجدد. ٧- فترة الإقامة في هولندا: الطلاب المغتربين الذين ينوون الإقامة في هولندا لفترة أقل من عام لا يتم قبولهم في صف القادمون الجدد ولكن ينصحون بالالتحاق بالمدارس الدولية. المشرف في صف القادمون الجدد يستطيع إعطاء نصائح عن الخيارات المتاحة.

أسباب الهجرة إلى هولندا: مثلما هناك تنوع بالبلاد التي قدم منها الطلاب هناك ايضا تنوع في الأسباب التي دفعتهم * للهجرة إلى هولندا. هناك بعض الأطفال قدموا من مناطق الحروب و اضطروا إلى الهروب من بلدتهم الأصلي. هناك ايضا اطفال قدموا إلى هولندا بسبب عمل الوالدين. كالأطفال الذين يعمل و لديهم لدى شركات أو منظمات دولية. هناك اطفال قدموا إلى هولندا بسبب علاقة زواج أو صداقة لأحد الأبوين.

في حالة طلبت المدرسة التي سيتم الالتحاق بها أو الطالب نفسه رغبة بتحديد مستوى الإلمام باللغة الهولندية و إعطاء ** نصيحة حول ذلك فان مكتب خدمات القادمون الجدد سوف يقوم بذلك.

١- يتم تسجيل و التحاق الطلاب مباشرة باقرب صف قادمون West-Friesland: اتفاقات إضافية خاصة بمنطقة جدد يوجد فيه مكان شاغر. ٢- اقرب صف يتم تحديده حسب المنطقة و حسب البلدية. ٣- في حال هناك قائمة انتظار يتم تسجيل الطالب بالمدرسة العادية. ٤- هذه المدرسة سيتم دعمها بالمواد و الوسائل اللازمة من قبل مكتب خدمات القادمون الجدد.



Talent
OPENBAAR BASISONDERWIJS HOORN





NIEUWKOMERS

WEST-FRIESLAND



الجدد ٥- الطلاب من عمر ٦ الى ١٢ سنة يتم إجراء مقابلة معهم تحدد إمكانية قبولهم في صف القادمون الجدد أو عدم قبولهم.

للذين اعمارهم ٦ سنوات يراعى ما إذا كان هناك استعداد لدى الطفل الالتحاق بالصف الثالث أو الحاجة إلى البدء من الصفوف الأولى. في مرحلة لاحقة يتم إعادة النظر في الحاجة للانضمام إلى صف القادمون الجدد ٦- بعد قبول الطالب يتم تسجيله في صف القادمون الجدد وإلغاء تسجيله في المدرسة التابعة للبلدية التي يسكن بها ٧- بعد إنهاء الدراسة في صف القادمون الجدد تقوم المدرسة التابعة للبلدية التي يسكن بها بقبوله لديها. بالنسبة للأطفال في عمر ٦ سنوات قد يكون من الأفضل للبعض منهم البدء من الصف الأول في المدرسة ٨- صف القادمون الجدد في Hoorn, Gemeente Koggeland/Opmeer, Stede Broec, Medemblik من الأطفال بعد جمع عدد مناسب من الأبطال.

التسجيل عند تسجيل طالب مطابق لشروط القبول في صف القادمون الجدد في مدرستكم باستطاعتكم ارسال ايميل الى العنوان في الاسفل. استمارة التسجيل المرفقة يجب ملأها بمساعدة الأهل و ارفاقها بالإيميل نفسه. من المهم جدا ملئ جميع البيانات. سوف يتم بعدها و بأسرع وقت ممكن الاتصال معكم و الاتفاق على أقرب فرصة ممكنة الالتحاق بصف القادمون الجدد مع مراعاة استكمال شروط القبول. يمكن للأهل الحصول على معلومات أكثر عن صف القادمون الجدد بالموقع www.nieuwkomers-westfriesland.nl باللغة العربية و الانجليزية و الفرنسية و البولونية على الموقع.

في حال تم قبول الطالب في صف القادمون الجدد ولكن قررت المدرسة التابعة للبلدية إبقاء الطالب في المدرسة فإنه لا يمكن في مرحلة لاحقة استقبال الطالب في صف القادمون الجدد و يكون قد فقد الحق في التسجيل.

بعد قبول الطالب في صف القادمون الجدد يتم دعوة الأهل و الطالب للتعرف على مدرس الصف. كذلك يحصلون على معلومات عن المدرسة تتعلق بمواعيد الحضور و الإجازات.

اثناء الزيارة يتم ملئ استمارة إقرار الوالدين للتعليم في البلد الأصلي و أخذ صورة من البطاقة الشخصية. الطالب يتم تسجيله بشكل رسمي في صف القادمون الجدد. هذا الإجراء يعتبر مهما للحصول على المعونة الحكومية.

إعدادات قائمة الانتظار. نعمل الكثير لكي لا يكون هناك قائمة انتظار لصف القادمون الجدد ولكن لأنه من الصعب توقع أعداد القادمين الجدد بشكل مسبق فإننا بكل اسف نضطر للعمل بقائمة انتظار. قائمة الانتظار الحالية يتم اعدادها بشكل مركزي لجميع البلديات المشاركة وتعتمد تاريخ التسجيل بصف القادمون الجدد لتحديد الأسبقية. عندما يكون لايد من وضع الطالب على قائمة الانتظار يقوم مدرس الصف بإعطاء الطالب إرشادات تتعلق بالمستوى التعليمي وكذلك يقوم بإعطائه بعض الكتب والوسائل التعليمية اللازمة.

في حال كان لديكم اي استفسار او اردتم الحصول على معلومات الرجاء الاتصال بنا

مع التحيات, أنا ماري دا يونج و باقي المشرفين على صف القادمين الجدد

Contact: info@nieuwkomers-westfriesland.nl



Talent
OPENBAAR BASISONDERWIJS HOORN



7 West-Friese gemeenten



Allure
Stichting voor openbaar primair onder wijs



STICHTING
trigoon



OPENBAAR ONDERWIJS
PRESENT

Contact: info@nieuwkomers-westfriesland.nl



NIEUWKOMERS

WEST-FRIESLAND



Talent
OPENBAAR BASISONDERWIJS HOORN



7 West-Friese gemeenten



Stichting voor openbaar primair onderwijs



OPENBAAR ONDERWIJS
PRESENT

Contact: info@nieuwkomers-westfriesland.nl